

Racje gminne



**NR
12
(447)**

GOLASOWICE
JARZĄBKOWICE
KRZYŻOWICE
PAWŁOWICE
PIELGRZYMOWICE
PNIÓWEK
WARSZOWICE

15 - 30.06.2013 r.
ISSN 1640-8071

Cena: 2,20 zł
(w tym 8% Vat)

www.pawlowice.pl
www.gokpawlowice.hg.pl

TEMAT NUMERU

Akcja „Wakacje 2013” w Gminie Pawłowice

strona 6

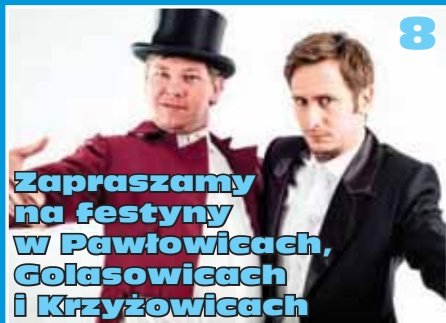
DWUTYGODNIK GMINY PAWŁOWICE

w numerze



**Cheerleaderki
na Mistrzostwach
Świata**

7



**Zapraszamy
na festyny
w Pawłowicach,
Golasowicach
i Krzyżowicach**

8



**Hiszpan w barwach
„Strażaka”**

9



**Dzień Dziecka
okazją do zabawy**

12



Tłumy chętnych. Ruszył nabór do Intermarche

11 i 14 czerwca przeprowadzony został nabór do budowanego przy DW 933 Intermarche. Docelowo do supermarketu ma trafić 58 osób. Chętnych było jednak pięć razy więcej.

strona 5



Przedszkolaki rozegrały pierwszy turniej piłkarski

Przedszkolaki wchodziły na boisko z wypiekami na twarzach. To ich pierwszy mecz. Sędzią zagwizdał na znak rozpoczęcia gry. 6 czerwca odbył się I Gminny Turniej Piłkarski Przedszkoloków.

strona 9

zdj. 102

zdj. archiwum



Ul. Poligonowa oświetlona



Droga prowadząca do terenów rekreacyjnych i działek przy pawłowickim osiedlu ma nowy asfalt, a teraz zostanie oświetlona.

Mowa o ul. Poligonowej, która często wykorzystywana jest na rodzinne spacerki i przejażdżki rowerowe. W ostatnich latach droga została

wyremontowana, teraz nadszedł czas na budowę oświetlenia. W zakresie inwestycji wejdzie budowa sieci podziemnej oraz 10 słupów z lampami. bs

Będzie droga, będzie chodnik!



Mieszkańcy ul. Polnej 20 jako jedyni na pawłowickim osiedlu wychodzili z bloku bezpośredniego na drogę i parking. Tylko ten blok na całym osiedlu nie ma chodnika.



Wkrótce to się zmieni, bo w czerwcu rozpocznie się przebudowa bocznego odcinka ul. Polnej wzdłuż bloku nr 20. W zakres inwestycji wchodzi naprawa nawierzchni drogi oraz budowa parkingu. Miejsce do parkowania zostanie poszerzone i wykonane z kostki betonowej. Natomiast wzdłuż klatek zostanie wybudowany

chodnik.

Jeśli dodamy do tego oświetlenie, które w ubiegłym roku wykonała Spółdzielnia Mieszkaniowa „Pawłowice”, to mamy całkowicie i kompleksowo odnowioną drogę. Realizacja zaplanowana jest na okres wakacji. W czasie robót droga będzie nieprzejezdna. bs

Powstanie boisko wielofunkcyjne i bieżnia

Zespół Szkolno – Przedszkolny z Golasowic będzie miał nowe boisko. To kolejny krok w programie rozwoju bazy sportowej w placówkach oświatowych gminy Pawłowice.

Przypomnijmy, że gmina od lat remontuje, modernizuje lub buduje obiekty sportowe przy placówkach oświatowych. Tylko w ostatnich trzech latach nowe boiska zyskały placówki w Krzyżowicach, Pawłowicach Osiedlu oraz w Pielgrzymowicach.

W postępowaniu przetargowym na budowę wielofunkcyjnego boiska w Golasowicach najkorzystniejszą ofertę złożyło konsorcjum składające się z firm „Panorama. Obiekty Sportowe” z Piaseczna oraz „Panorama II” z Gdyni. Inwestycja będzie realizowana od czerwca z ostatecznym

terminem zakończenia do 20 sierpnia i obejmie: budowę odkrytego boiska wielofunkcyjnego, wykonanie bieżni oraz budowę chodnika.

Boisko zostanie wykonane ze sztucznej trawy. Można tam będzie grać w koszykówkę, a także w piłkę siatkową, nożną oraz ręczną. Natomiast bieżnia o długości 60 metrów będzie miała nawierzchnię poliuretanową. Całość będzie kosztowała 355 tys. zł.

Prace zakończą się w wakacje tak, by od początku nowego roku szkolnego z boiska mogli korzystać uczniowie. bs

Burzą budynek domu kultury. Zastąpi go nowoczesny obiekt

Tak jest obecnie...



Rozpoczęło się wyburzanie budynku Gminnego Ośrodka Kultury przy ul. Zjednoczenia w Pawłowicach.

Koparki wgrzają się w budynek, który zniknie z Pawłowic w ciągu najbliższych 2 tygodni. Wybudowany w latach sześćdziesiątych obiekt zrobił się za ciasny, a jego modernizacja nie dość, że kosztowna, to i tak nie spełniałaby oczekiwań licznych zespołów, kółek zainteresowań i mieszkańców korzystających z bogatej oferty kulturalnej Gminnego Ośrodka Kultury.

Budynek GOK został zamknięty w maju. Już wcześniej jednak pracownicy GOK oraz GZK wywieźli dokumenty, meble i wyposażenie poszczególnych pomieszczeń. Wywiezione meble można będzie kupić w drodze licytacji ogłoszonej przez Urząd Gminy. Informacje o sprzedaży będą pojawiać się w gazecie oraz na stronie internetowej urzędu.

Rozbiórka budynku przez firmę wybraną w przetargu ruszyła pod koniec maja. Żeby zapewnić bezpieczny przebieg prac, firma odcięła przyłącza gazu, wody i energii. Zdemontowano okna i drzwi oraz rozpoczęło rozbiórkę dachu. Teraz prace weszły w decydującą fazę. – Szacujemy, że już w przyszłym tygodniu większość murów zniknie – mówi Piotr

Wieczorkiewicz, zastępca kierownika robót Przedsiębiorstwa Budowlanego Dombud z Katowic. – Przed kolejnym etapem robót zostaną przebudowane sieci elektryczne i telefoniczne, musimy także przełożyć sieć kanalizacyjną, wodociagową i centralnego ogrzewania.

Mury nowego obiektu zaczną się wznosić na przełomie sierpnia i września. Powstanie nowoczesny obiekt, w którym każdy będzie mógł realizować swoje pasje, znaleźć relaks, czas dla siebie i swojej rodziny. Trzykondygnacyjny budynek będzie służył celom kulturalnym, administracyjnym oraz edukacyjnym. W części piwnicznej nowego domu kultury powstaną podziemne parkingi dla 24 samochodów. Na parterze znajdzie się okazałe wejście

oraz duża sala widowiskowa, nieco mniejsza sala bankietowa, kuchnia i część administracyjna z archiwum. Sala widowiskowa pomieści ok. 300 osób. Zostaną stworzone warunki umożliwiające prezentację spektakli teatralnych z dużą liczbą rekwizytów i udziałem wielu aktorów. I piętro to magazyny na stroje i rekwizyty, pracownię muzyczną dla zespołów i chórów, pracownia teatralna. Na II piętrze znajdziemy pracownię ceramiczną i plastyczną oraz pomieszczenia dla uczestników ogniska muzycznego.

Jeśli inwestycja będzie przebiegać bez żadnych przeszkód, prace budowlane zakończą się pod koniec 2014 r.

Sabina Bartecka

... a tak będzie w 2014 r.



Utrudnienia na dwupasmówce w Pawłowicach

1 lipca zostanie zamknięta ul. Górka w Pawłowicach. Zwążona do dwóch pasów jezdni zostanie też dwupasmówka.

11 czerwca w Urzędzie Gminy Pawłowice odbyło się spotkanie przedstawicieli KWK „Pniówek”, Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad oraz firmy Danimex z Będzina w sprawie realizacji naprawy i zabezpieczenia przed wpływami górniczymi wiaduktu drogowego nad dwupasmówką.

Wiadukt został uszkodzony i wymaga natychmiastowej naprawy.

W czasie spotkania uzgodniono, że prace rozpoczną się najpóźniej 1 lipca. Do tego czasu nastąpi przekazanie obiektu i terenu wykonawcy przez jego właściciela, czyli Generalną Dyrekcję Dróg Krajowych i Autostrad. Firma wybrana w przetargu przed rozpoczęciem robót przygotuje niezbędne zaplecze techniczne, ustawi rusztowania oraz przebuduje wodociąg. Konieczne jest także ustawienie

oznakowania dotyczącego remontu oraz informującego o objętości.

W ramach prac uszkodzony wiadukt zostanie naprawiony, a odcinek ul. Górki przebudowany. W czasie trwania robót wystąpią ograniczenia w ruchu – dwupasmówka w rejonie obiektu mostowego zostanie zwążona do dwóch pasów jezdni, natomiast ul. Górka zostanie zamknięta dla ruchu. bs



zdj. bs





Nie zarabiają dużo, ale i tak są zadowoleni

W ciągu jednego miesiąca za swoją pracę mogą zarobić około 300 zł. To niewiele, ale kiedy nie ma się pracy, liczy się każdy pieniądz.

Takie wynagrodzenie można otrzymać za tzw. prace społecznie użyteczne, które co roku są organizowane w naszej gminie. Są one finansowane przez urząd pracy oraz samorząd. Zainteresowanie nimi jest spore.

– W naszej gminie co roku wielu ludzi chce podjąć taką pracę – mówi Grażyna Kaczmarczyk, dyrektor OPS Pawłowice. – Jednak nie każdy spełnia wymagania. Aby pracować w ramach prac społecznie użytecznych, należy być podopiecznym ośrodka pomocy społecznej oraz zarejestrowanym w urzędzie pracy. Należy mieć status osoby bezrobotnej bez prawa do zasiłku.

W gminie Pawłowice w ramach takich prac zatrudnionych zostało w tym roku ponad 30 osób. Za godzinę pracy każda z nich otrzymuje 7,70 zł. W ciągu miesiąca mogą przepracować maksymalnie 40 go-

dzin, łatwo więc wyliczyć, że w tym czasie zarobią około 300 złotych. Na czym polegają prace społecznie użyteczne? Paleta możliwości jest bardzo szeroka, a zadania do wykonania najczęściej zlecają dyrektorzy Ośrodka Pomocy Społecznej i Gminnego Zespołu Komunalnego, którzy również nie kryją zadowolenia z takiej formy zatrudnienia.

– W naszej gminie takie prace są prowadzone od kilku lat – mówi Wojciech Wiatrak, dyrektor GZK. – To sprzątanie chodników, zamiatanie ulic, przede wszystkim prace porządkowe.

Sami zainteresowani mówią, że chociaż wynagrodzenie nie jest zbyt wielkie, to każdy grosz się przydaje. – Pani, kochana. Byłem w kwietniu na Tragach Pracy w Pszczynie – mówi jeden z pracowników. – Potrzebuję fachowców. Pracy dla osób w moim wieku nie ma. Może gdybym miał pra-

wo jazdy? Coś by się znalazło, ale mam wadę wzroku i nie mogę jeździć autem. Z czego mam żyć? – dopytuje 55-latek z Pielgrzymowic.

Prace społecznie użyteczne mają zaktywizować osoby bezrobotne i ułatwić im powrót na rynek pracy, nieraz po wielu latach. – Prace nie są trudne, zresztą panowie nie pozwalają mi wykonywać ciężkich robót – mówi mieszkanka Jarząbkowic. – Za to rewanżuję się, kiedy trzeba plewić chwasty i zamiatać.

Bezrobotni są kierowani do prac społecznie użytecznych na okres 10 miesięcy na podstawie kwalifikacji dokonanej przez Ośrodek Pomocy Społecznej wraz z Powiatowym Urzędem Pracy.

Dzięki pracom społecznie użytecznym bezrobotni zyskują zatrudnienie, a wszyscy mieszkańcy czystą i zadbaną gminę. bs

Nasza gmina w TVP Katowice



Zachęcamy do oglądania programu TVP Katowice dotyczącego wykorzystywania środków unijnych z programu LEADER.

W ramach programu LEADER funkcjonuje stowarzyszenie Lokalna Grupa Działania „Ziemia Pszczyńska”. Stowarzyszenie powstało z inicjatywy pracowników Urzędu

Gminy Pawłowice. Dzięki jego działalności udało się pozyskać kilka milionów złotych na inwestycje w naszej gminie. Jedną z nich – plac zabaw dla dzieci i siłownię na otwartym

powietrzu będzie można zobaczyć w programie.

Program zostanie wyemitowany w niedzielę, 16 czerwca o godz. 10.25 na kanale TVP Katowice info.

jednostki, będą mogli pracować w zależności od potrzeb: w przedszkolu lub w klasach I – III szkoły podstawowej. Ponadto nauczyciele takich przedmiotów, jak język angielski lub muzyka (rytmika) będą mogli zaczynać naukę w grupach dzieci w wieku 4 – 6 lat i kontynuować dalszą ich edukację w szkole podstawowej – nie zaczynając ponownie od podstaw.

Nowe rozwiązanie wprowadzi większe możliwości organizacyjne przy ustalaniu doradczych zastępstw i lepsze wykorzystanie zasobów lokalowych, technicznych i organizacyjnych jednostek. Model zespołu szkolno – przedszkolnego doskonale sprawdza się już w Krzyżowicach i Golasowicach. W innych sołectwach szkoły i przedszkola znajdują się w oddzielnych budynkach, co jest dodatkowym atutem, ponieważ w czasie przerwy młodzież klas starszych nie będzie miała kontaktu z przedszkolakami.

Aktualnie trwa dyskusja na temat wyboru najlepszego terminu powołania zespołów. Wiadomo, że proces konsolidacji jednostek oświatowych, których jest obecnie 15, będzie trwał kilka lat.

Sabina Bartęcka

Dla kogo mieszkanie socjalne?



Mieszkania socjalne przeznaczone są dla osób, które dostały sądowy nakaz eksmisji oraz dla osób ubogich, potrzebujących pomocy lub mieszkających w bardzo złych warunkach. Udostępnia je gmina. Komu dokładnie przysługuje mieszkanie socjalne?

Obecnie w naszej gminie są 32 mieszkania socjalne. Zlokalizowane są w Pawłowicach Osiedlu, Pielgrzymowicach i w Jarząbkowicach.

Mieszkanie socjalne - po eksmisji

Do mieszkań socjalnych często trafiają osoby, które dostały sądowy nakaz eksmisji z mieszkania, w którym do tej pory zamieszkiwały. Wyrok o eksmisji wydaje sąd, a gmina ma obowiązek zapewnić dach nad głową takiej osobie. Najczęściej ta sytuacja dotyczy mieszkańców osiedla, którzy przez wiele miesięcy zalegają z opłatami za czynsz.

Decyduje komisja

Mieszkania socjalne są przyznawane przez komisję mieszkaniową, w skład której wchodzi: radny, dyrektor GZK, dyrektor OPS oraz przedstawiciel Urzędu Gminy. Komisja zbiera się raz w miesiącu, a umowy o przyznaniu mieszkania zawierane są na okres 12 miesięcy. Jeżeli w tym czasie, sytuacja materialna się nie zmienia, komisja może zdecydować o przedłużeniu umowy.

Mieszkanie socjalne - jaki standard?

Lokal socjalny nie musi być samodzielnym mieszkaniem, może to być część lokalu albo pomieszczenia. Może mieć obniżony standard, nie musi spełniać wymogów i norm technicznych. Oznacza to możliwość umiejscowienia jednej wspólnej łazienki lub kuchni na korytarzu dla kilku wyodrębnionych lokali w ramach nieruchomości czy braku centralnego ogrzewania. Czynsz za takie lokum jest kilkukrotnie mniejszy niż za mieszkanie o podobnej wielkości wynajmowane przez agencję mieszkaniową lub od prywatnego właściciela.

Nie dla wszystkich

W naszej gminie na mieszkania oczekuje obecnie około 12 rodzin. – Większość z tych osób jest niezaradna życiowo, mało przedsiębiorcza. Wydaje im się, że lokal socjalny jest przyznawany dożywotnio – mówi członek komisji mieszkaniowej.

Awantury i picie alkoholu

– Pół godziny wcześniej zobaczyłaby pani, jak wygląda codzienne życie w domu socjalnym – mówi jedna z mieszkanek takiego domu. – Teraz wszyscy śpią po kolejnej libacji alkoholowej. Za 2 godziny zaczną się budzić i znowu będą pić na umór. I tak w kółko, w dzień i w nocy. Krzyki, awantury. Każdy pieniądze przeznaczają na alkohol. Mało kto pracuje i mało kto ma ambicję, aby się stąd wyrwać. Jeden z mieszkańców zatrudniony w zakładzie przemysłowym w tym roku przepracował tylko dwa dni. Prawie nikomu nie zależy na pracy, porządku.

W domu socjalnym w Jarząbkowicach znajduje się osiem mieszkań, zajmowanych przez samotne osoby. Mieszkania mają niski standard. Ciepła woda leci z kranów tylko w soboty i niedziele, jest wspólna kuchnia, pralnia i łazienka. – W takich warunkach ciężko się mieszka, ale w obecnej chwili nie mam gdzie się podziać. Z powodu wypadku samochodowego przez kilka miesięcy byłam bez pracy, czeka mnie jeszcze operacja – dodaje.

Sabina Bartęcka

List do redakcji

Napisał do nas mieszkaniec Pawłowic, który dowiedział się, że Gmina planuje połączyć szkołę podstawową z przedszkolem. Pawłowiczanie ma dziecko w przedszkolu i obawia się, że łączenie szkół zmieni funkcjonowanie placówki.



Z informacji uzyskanych przeze mnie w Urzędzie Gminy wynika, że planowane zmiany w żaden sposób nie wpłyną na funkcjonowanie dziecka w przedszkolu i na sposób sprawowania nad nim opieki. Zmiany będą jednak miały znaczny wpływ na działalność szkół i przedszkoli, ponieważ z połączenia powstaną nowe jednostki budżetowe o wiele większym potencjale finansowym i organizacyjnym niż dotychczas.

Plan łączenia placówek oświatowych nie jest planem nowym. W zeszłym roku Rada Gminy podejmowała próbę połączenia szkół podstawowych z gimnazjami. Wtedy jednak kurato-

rium wskazało władzom gminy, że lepszym rozwiązaniem – preferowanym przez władze oświatowe – jest łączenie szkół podstawowych z przedszkolami. Radni gminy Pawłowice na posiedzeniu komisji w dniu 14 maja tego roku wyrazili wstępną aprobatę dla połączenia w zespoły szkół podstawowych i przedszkoli znajdujących się w Pawłowicach, Pawłowicach Osiedlu, Warszowicach i Pielgrzymowicach.

Korzyścią płynącą z takiego połączenia jest większe bezpieczeństwo zatrudnienia dla nauczycieli, którzy w zależności od obowiązujących przepisów dotyczących chociażby 6-latków, w sposób płynny, w ramach jednej



Na zdjęciu dyrektor szkoły Romana Rutka oraz uczniowie: Klaudia Boryś, Łucja Babilas, Barbara Przybyła, Natalia Orawska, Monika Niezgoda, Jakub Goraus oraz Wojciech Rajwa.

Kolorowa akcja wyborcza w szkole w Warszawicach

Plakaty wyborcze ze zdjęciami, obietnicami wyborczymi i programem na przyszłość – trwa akcja wyborcza w Szkole Podstawowej w Warszawicach.

Każdego roku w połowie czerwca szkoła zaczyna przypominać centrum wielkiego miasta w samym środku kampanii wyborczej. Jej korytarze zapelniają kolorowe plakaty, a na przerwach uczniowie gromadzą się przy bilbordach, aby dowiedzieć się, co proponują ich koledzy na kolejny rok szkolny. W ten sposób klasa piąta organizuje wybory do samorządu uczniowskiego.

Akcja potrwa do końca czerwca. Dzień przed zakończeniem roku szkolnego nastąpi przekazanie władzy przez ustępujący samorząd. Ma to także materialny wymiar, bo przekazywane są klucze do bram szkoły (drewniany klucz wykonuje któryś z rodziców) oraz walizka. - Ta walizka też ma swoją historię. Przyniosła ją ktośś z nauczycielek jeszcze w latach 80. - opowiada Romana Rutka, dyrektorka szkoły. - W walizce znajdu-

ją się dokumenty, protokoły i różne zapiski zgromadzone w ciągu roku. Klucz jest wieszany w galerii na korytarzu. Przez te wszystkie lata zgromadziła się już ich pokaźna kolekcja.

Podstawą działania samorządu uczniowskiego jest prawo uczniów do aktywności w szkole i w środowisku lokalnym. Prawo to mają wszyscy uczniowie szkoły i wszyscy też uczestniczą w wyborach, natomiast kandydatów wybiera się spośród uczniów klasy piątej. - Uczniowie dobierają się w zespoły i wspólnie pracują nad programem wyborczym - opowiada dyrektorka.

Co proponują swoim młodszym kolegom? - Dyskoteki, zajęcia sportowe, piątki bez zadań domowych, tygodnie bez szkoły, dzień gofra, truskawek i słodyczy oraz konkurs „Mam talent” - wymieniają Aleksandra Niezgoda, Dominika Pawlas i Angelika Polok.

Cały ten przedwyborczy kolorowy zawrót głowy ma na celu zintegrowanie środowiska uczniowskiego wokół idei wspólnej zabawy z Samorządem Uczniowskim. - Chcemy pokazać, że nawet podczas rywalizacji wyborczej jest miejsce na współpracę,

życzliwość i miłą atmosferę - podkreśla pani dyrektor.

Tak profesjonalnych wyborów nie ma żadna placówka oświatowa! Wyróżnia je także termin, bo wybory odbywają się w czerwcu, aby już we wrześniu samorząd mógł zakasać rękawy i zabrać się do pracy.

Ciekawych inicjatyw jest zresztą w szkole więcej. Wymieńmy chociażby największą imprezę środowiskową - Dzień Babci i Dziadka, kiedy to występy swoich wnucząt przychodzi oglądać nawet 200 osób, albo Dzień Matki i Ojca, kiedy na sali gimnastycznej gromadzi się setka gości. Współpraca ze środowiskiem lokalnym, to podstawa działalności każdej placówki oświatowej, ale tutaj ta współpraca ma wyjątkowy wymiar i przynosi wiele korzyści. Dzięki Stowarzyszeniu Rozwoju Warszawic organizowana jest Noc Skarbów, podczas której dzieci nocują w szkole i uczestniczą w poszukiwaniach skarbu ukrytego na strychu szkoły. Dochód z „Babskiego Combra” przeznaczany jest z kolei jako dofinansowanie do zielonej szkoły.

Co o szkole sądzą uczniowie?

Łucja Babilas: - Mamy wspaniałych nauczycieli: sympatycznych i życzliwych. Możemy zwrócić się do nich z każdym problemem.

Jakub Goraus: - Nasza szkoła jest świetnie wyposażona w pomoce naukowe i sprzęt sportowy. W szkole są tablice interaktywne, nowe piłki, przenośne drabinki i równoważnie do ćwiczeń korekcyjnych. Lubimy naszą szkołę, bo dobrze się czujemy w jej murach.

Wojciech Rajwa: - Najbardziej podoba mi się to, że na korytarzu jest stół do ping - ponga i możemy na nim grać na każdej przerwie. W czasie przerw chodzimy też na plac zabaw.

Monika Niezgoda: - Nauczyciele są bardzo mili - dokładają wszelkich starań, abyśmy byli wykształceni, mądrzy i dobrzy. Chcą być z nas dumni. Dlatego mamy możliwość uczestniczenia w różnych konkursach oraz ciekawych zajęciach dodatkowych.

Zdrowa kolacja

Kolacja jest równie ważnym posiłkiem jak śniadanie, bowiem zabezpiecza nas przez tzw. nocną hipoglikemią (nadmiernym spadkiem stężenia glukozy we krwi) oraz często ułatwia zaśnięcie. Kolacja powinna być więc niezbyt obfita oraz łatwstrawna.

Cała rodzina przy stole

Kolację najlepiej spożywać całą rodziną. Dzięki temu będzie to nie tylko czas wspólnego jedzenia posiłku, ale i nauki prawidłowych nawyków żywieniowych i innych aspektów życia. Najlepiej nie za późno, jakieś dwie lub trzy godziny przed snem zjeść danie, które nie obciąży nadto szykującego się na odpoczynek żołądka.

Kanapka z twarogiem i szczypiorkiem

Kolacja powinna zawierać produkty, które nie pojawiły się na śniadanie czy obiad. Polecamy ryż z jabłkiem, gotowane warzywa, kanapkę z serem twarogowym, rzodkiewką i szczypiorkiem, albo bardzo zdrową kaszę jaglaną z bananem, czy kaszę mannę z owocami. Dobrze jest podać wieczorem pełnowartościowe białko w postaci np. chudego nabiału, wędliny czy też ryby, pełnoziarnistego produktu zbożowego (pieczywo, makaron czy ryż). Jeżeli dzieci lubią ryby, możemy przygotować pastę rybną z sera twarogowego, jajka i gotowanego dorsza z dodatkiem szczypiorku. Dobrze widziane są także warzywa oraz owoce. W kolacji mogą znaleźć się również niewielkie ilości łatwostrawnego tłuszczu tj. masła bądź oleju.

Dusimy i gotujemy, ale nie smażymy

Zdrowa kolacja to jednak nie tylko właściwe zestawienie produktów w jednym posiłku, ale również odpowiedni ich dobór, ilość i sposób przygotowania. Jeśli kolacja jest przygotowywana „na ciepło” warto również zadbać, aby nie była to potrawa smażona, duszona z obsmażaniem ani z dodatkiem dużej ilości tłuszczu (wystarczy dodatek 1 łyżeczki oleju).

Przy opracowywaniu artykułu konsultowałam się z Dominiką Bzymek, dietetykiem z Centrum Dietetycznego Pro Vita z Pszczyny.



W czasie przerw uczniowie chętnie grają w ping - ponga.

Ul. Śląska w Krzyżowicach w rejonie „Bajki”.

Wielka woda w naszej gminie!

Podtopione domy i zalane drogi to efekt burz i obfitych opadów deszczu z 10 i 11 czerwca. Nieprzejezdne były drogi w Krzyżowicach, Pniówku i Pawłowicach. Strażacy przez cały wtorek pompowali wodę.

Ul. Wyzwolenia w Pawłowicach ponownie znalazła się pod wodą.

Po obfitych opadach deszczu, w Urzędzie Gminy Pawłowice pracę rozpoczął sztab kryzysowy, uruchomiono także telefon alarmowy, pod którym przyjmowane były interwencje i wszelkie sprawy związane z sytuacją przedpowodziową w gminie Pawłowice. Szczegółową relację przedstawimy w kolejnym wydaniu gazety.

Sabina Bartecka

Gimnazjaliści biegali, mimo silnego wiatru

SZTAFETA MARATOŃSKA

Już po raz drugi grupa biegaczy z Gimnazjum nr 2 w Pawłowicach zmierzyła się z dystansem maratonu. Trasa prowadząca wokół Pawłowic okazała się dość trudna.

Przebiegli ponad 42 kilometry. Stoją od lewej: Adrian Mencner, Maciej Mencner, Karol Kulpa, Patryk Bednarek, Patryk Paszka, Nikolas Sądej, Krzysztof Czerwiński, Diana Wojtal, Alex Carbogno-Barnabe, Patryk Kaczyński, Grzegorz Zalewski.

Liczne podbiegi na ponad 42-kilometrowej pętli w połączeniu z wiatrem, dały się wielu zawodnikom mocno we znaki. Bieg został zorganizowany w ramach akcji „Polska Biega”, który od siedmiu lat organizuje „Gazeta Wyborcza”. Przez cały rok na łamach gazety ukazują się artykuły zachęcające do biegania, prowadzenia zdrowego trybu życia. Kulminacyjny moment akcji – to majowy rozbiegany weekend z mnóstwem biegów w całej Polsce. Organizatorzy akcji szacują, że w jej ostatniej edycji wzięło udział 120 tys. osób, które wystartowało w ponad 600 biegach.

Dzięki Gimnazjum nr 2 także Pawłowice znalazły się wśród miejscowości, które przyłączyły się do akcji „Polska Biega 2013”. W sobotę, 25 maja grupa biegaczy spotkała się przy szkole, aby wspólnie pokonać dystans maratonu. Najpierw zawodnicy robili rozgrzewkę: biegi, skoki, skłony, a punktualnie o 9.00 ruszyli. – Bieg miał charakter sztafety, w której każdy uczestnik mógł przebiec tyle, na ile starczyły mu siły – mówi Adrian Mencner, organizator biegu

i jego uczestnik. Bieg udało się zorganizować dzięki pomocy i wsparciu dyrektora szkoły Aleksandry Żeromskiej oraz Elżbiety Peldjak.

Drużyna w składzie: Diana Wojtal, Patryk Bednarek, Alex Carbogno-Barnabe, Krzysztof Czerwiński, Patryk Paszka, Nikolas Sądej, Karol Kulpa, Grzegorz Zalewski, Patryk Kaczyński, Maciej Mencner i Adrian Mencner, wykazała się ogromnym zacięciem sportowym i charakterem, osiągając swój cel po 2 godzinach, 48

minutach i 19 sekundach. Wszyscy mówili o radości, jaką daje bieganie, dużym przeżyciu i wyjątkowej atmosferze. Zawodnicy po biegu byli uśmiechnięci, mimo że nogi bolały. – Każdy powinien się ruszać – zachęcał Adrian Mencner. Jest zadowolony, że coraz więcej pawłowiczanki biega, że zapanowała wręcz moda na bieganie.

Na mecie czekały na wszystkich pamiątkowe medale, dyplomy, słodki poczęstunek oraz gratulacje.

Sabina Bartecka



Złote medale testują: (od lewej) Patryk Bednarek, Alex Carbogno-Barnabe i Karol Kulpa.

Tłumy chętnych. Ruszył nabór do Intermarche

11 i 14 czerwca przeprowadzony został nabór do budowanego przy DW 933 Intermarche. Docelowo do supermarketu ma trafić 58 osób. Chętnych było jednak pięć razy więcej.

– Najwięcej osób stara się o pracę operatora wprowadzania danych oraz kasjera i kasjera/sprzedawcę – tłumaczy Mariusz Byblewski, prezes zarządu Intermarche w Pawłowicach.

Nabór do supermarketu ruszył o godz. 8.30 i trwał do wieczora. Osoby zainteresowane rekrutacją były umawiane na konkretną godzinę. – Udało nam się uniknąć tłumów, głównie dzięki temu, że zapisywaliśmy na jedną godzinę około 20 chętnych. Rozmowy kwalifikacyjne poprzedzało omówienie warunków zatrudnienia, przedstawiane na forum – wyjaśnia.

– Chętnych jest wielu, wiadomo jaka jest sytuacja w kraju, a to jest stabilna praca – mówi 45-letnia mieszkanka Pawłowic. – Chciałabym pracować jako sprzedawca, bo mam doświadczenie w handlu i ukończone kursy (obsługi kasy fiskalnej i komputerowej).

Pawłowiczanka od 3 miesięcy jest bez pracy. – Nie siedzę jednak w domu i ciągle wysyłam CV do różnych firm. Jak na razie miałam kilka propozycji, ale niezbyt ciekawych np. w sklepie spożywczym za 6 zł brutto za godzinę na podstawie umowy o dzieło. To praktycznie tyle samo ile wynosi zasiłek dla bezrobotnych.

O pracę w pawłowickim supermarketcie starali się nie tylko mieszkańcy

naszej gminy, ale także Pruchnej, Chybia i Strumienia. – Bardzo liczę, że tym razem mi się uda. Dobrze znam program Excel, do tej pory pracowałam dorywczo jako pomoc biurowa. Kończę studia i szukam stałego zatrudnienia – powiedziała nam 23-letnia mieszkanka Hażłacha.

W ciągu dwóch dni trwania rekrutacji przeprowadzono rozmowy z ponad 250 osobami. Wyniki naboru znane będą za około 2 tygodnie. Rekrutacja pokazała jednak już w tej chwili, jak ważne jest stworzenie warunków dla rozwoju małych i dużych przedsiębiorstw, dających zatrudnienie mieszkańcom naszej gminy. Wyznaczenie nowych terenów inwestycyjnych przy drodze na Jastrzębie czy dwupasmowce, ale też utworzenie specjalnej strefy ekonomicznej to działania władz gminy i pracowników urzędu, które przyciągają inwestorów, a tym samym zapewniają mieszkańcom miejsca pracy i bezpieczną przyszłość. Przypomnijmy, że w tym roku nabór przeprowadzi także firma Euros mająca swój zakład w Warszowicach (160 osób), JAS FBG budujące centrum spedycyjne przy DK - 81 oraz omawiany supermarket Intermarche.

Sabina Bartecka



Zajęcia na basenie, ciekawe wycieczki, kino pod chmurką, dyskoteki i plenery malarskie to tylko część propozycji, jakie na lato przygotowaliśmy instytucje i organizacje w naszej gminie. Poniżej dane, które udało nam się zebrać do połowy czerwca. Wiadomo jednak, że oferta będzie szersza, a o poszczególnych zajęciach i imprezach dla dzieci będziemy informować czytelników na bieżąco.

Wakacje z Gminnym Ośrodkiem Kultury

Warsztaty artystyczne

Gminny Ośrodek Kultury zaprasza dzieci w wieku 7 – 12 lat na „Wakacyjne warsztaty artystyczne”. Zorganizowane zostaną cztery pełne atrakcji turnusy. Na dzieci będą czekać wycieczki, wspólne zabawy i zajęcia artystyczne. Zapisy, karta uczestnika i szczegółowy program – biuro GOK /32 4722 570/, DKO /32 4721 036/ oraz www.gokpawlowice.hg.pl.

I turnus

1-5.07 DKO

II turnus

8-12.07 DKO

III turnus

15-19.07 GOK

IV turnus

22-28.07 GOK

Wakacyjna świetlica ze sztuką

W miesiącu sierpnia GOK zaprasza do świetlicy w Domu Kultury w Pawłowicach Osiedlu. Od 5 sierpnia przez kolejne cztery tygodnie dzieci i młodzież będą mogły skorzystać z nieodpłatnych zajęć, których motywem przewodnim będą różne dziedziny sztuki – muzyka, teatr, plastyka. Świetlica będzie czynna w godz. 10.00 – 14.00.

Kluby zapraszają na obozy

Prawie wszystkie kluby sportowe zapraszają swoich członków na obozy.

UKS aQuatica Pawłowice organizuje obóz letni w Nowej Rudzie. Planowane są treningi, zajęcia na hali sportowej i wycieczki.

GUKS Gwarek wyjeżdża 19 sierpnia do Poronina, aby przygotować się do następnego sezonu. UKS „BUDO” organizuje 10 – 19 lipca obóz sportowy w Dąbrowie Górniczej. Natomiast UKS Wojan Pawłowice pojedzie do miejscowości Pokrzywna. Natomiast Krościenko nad Dunajem to miejsce odpoczynku i treningów piłkarskich UKS Warszawa.

Kluby sportowe organizują również zajęcia sportowe dla wszystkich chętnych. UKS „Strzałak” zaprasza na treningi w lipcu, GKS „Pniówek” przez całe wakacje, a UKS „Budo” planuje przeprowadzić nabór ok. 20 osób.



Wakacyjna nauka pływania

Wzorem lat ubiegłych w lipcu odbędzie się wakacyjna nauka pływania. Kurs rozpocznie się selekcją dzieci i przydziałem do poszczególnych grup pod względem umiejętności. Zapisy należy kierować mailem na adres uksaquatica@o2.pl. Prawo udziału w kursie mają tylko dzieci z gminy Pawłowice.

Do biblioteki nie tylko po książkę

„Biblioteka pod chmurką” to propozycja Gminnej Biblioteki Publicznej w Pielgrzymowicach. Od 1 do 5 lipca od 10.30 do 12.00 planowane są zabawy na świeżym powietrzu, warsztaty artystyczne, gra z żywym pionkami oraz zajęcia z kreatywnego myślenia. Zapisy przyjmowane są do 26 czerwca w bibliotece lub pod numerem telefonu: (32) 47 29 556.

Zajęcia wakacyjne odbywać się będą również w innych placówkach, szczegóły w kolejnych wydaniach gazety.

Półkolonie w parafii

W tym roku ofertę na wakacje przygotowały także dwie parafie: św. Jana Chrzciciela oraz pw. NNMP w Golaszowicach. W programie zajęcia z animatorami oraz wycieczki. Zapisy przyjmowane są w parafiach.



Festyny w sołectwach

Wakacje upłyną pod znakiem festynów rodzinnych w Pielgrzymowicach (21 lipca), Warszowicach (15 sierpnia) i Jarząbkowicach (25 sierpnia). Organizatorzy tych imprez (rady sołeckie i OSP) wraz z Gminnym Ośrodkiem Kultury zadbają o to, aby nasi mieszkańcy spędzili czas w miłej i wesołej atmosferze, słuchając zespołów grających muzykę biesiadną i śmiejąc się z występów grup kabaretowych.

Plener malarski

Młodzież i osoby dorosłe z artystycznym zacięciem GOK zaprasza na plener malarski, który w tym roku odbędzie się 5 - 9 sierpnia w Pawłowicach. Malownicza sceneria Willi Reitzensteinów i zabytkowego parku będzie doskonałą okazją do szlifowania zdolności plastycznych pod okiem instruktorki GOK Agnieszki Kornas – Wiśniewskiej. Udział w plenerze jest bezpłatny, ale jego uczestnicy muszą zaopatrzyć się w niezbędne materiały (farby akrylowe, pędzle i płótna). Zapisy do końca lipca.

IV Młodzieżowe Dni Kultury

Zwieńczeniem gorącego lata będą IV Młodzieżowe Dni Kultury, czyli dwudniowa zabawa na koniec wakacji wypełniona koncertami i dyskotekami. Młodzież będzie bawić się 31 sierpnia i 1 września.

Koncerty w parku

Wzorem lat ubiegłych w muzycznej altanie w Parku ks. prof. Stanisława Pisarka organizowane będą koncerty muzyki kameralnej. W każdą niedzielę, od 7 lipca do 25 sierpnia mieszkańcy będą mogli posłuchać muzyki granej na żywo pośród zieleni i pięknej scenerii parku.

Kino letnie

Przed Domem Kultury w Pawłowicach Osiedlu odbędzie się cykl plenerowych projekcji w ramach kina letniego. Do oglądania filmów pod chmurką zapraszamy 5 i 19 lipca oraz 2, 16 i 30 sierpnia. W następnym wydaniu gazety poinformujemy o zaplanowanym repertuarze.

Dyskoteki dla młodzieży

W tym roku młodzież będzie mogła bawić się na dyskotekach na świeżym powietrzu. „Summer party” zaplanowano na 11 i 25 lipca oraz 8, 22 sierpnia. Zapraszamy do zabawy w plenerze za Domem Kultury w Pawłowicach Osiedlu.



Nasze zespoły wyróżnione



Zespół „Harmonia” z Krzyżowic - laureat III nagrody.

Trzy zespoły naszej gminy zostały docenione przez jury XXXIII Wodzisławskich Spotkań z Folklorem.

Tegoroczne Wodzisławskie Spotkania z Folklorem odbyły się 2 czerwca na stadionie MOSiR. Były częścią Dni Wodzisławia Śląskiego. Na scenie zaprezentowały się folklorystyczne zespoły m. in. z Godowa, Czerwionki – Leszczyn, Żor, Siemianowic, Susza, Katowic oraz Wodzisławia Śląskiego.

Reprezentujące naszą gminę zespoły osiągnęły wielki sukces.

Zespół „Talizman” z Pawłowic zdobył I miejsce, natomiast zespół „Harmonia” z Krzyżowic – miejsce III. Dziecięcy Zespół Regionalny „Pawłowice” doceniono za wartości kulturowe oraz pokazanie tradycji pracy w rolnictwie. W kategorii „śpiewacy ludowi” wyróżnienie zdobył znakomity duet w składzie Anna Ślężona i Gabriela Gwiszcz. Gratulujemy!

Uczniowie ZSO Pawłowice odnoszą sukcesy



Sukces wyśpiewany i wyrecytowany

Piotr Karzelek, uczeń Technikum Górniczego w Pawłowicach zdobył II miejsce w etapie wojewódzkim 58. Ogólnopolskiego Konkursu Recytatorów szkół.

Konkurs prowadzony jest na drodze wielostopniowych eliminacji. Piotrek wygrał eliminacje powiatowe i rejonowe. Zaśpiewał dwie piosenki: „Nie opuszczaj mnie” oraz „Simonę”. Wyrecytował także wiersz M. Pawlikowskiej – Jasnorzewskiej „Bez ciebie”. Etap wojewódzki odbył się 11 maja w Częstochowie. Członkiem jury był m. in. Wiesław Komasa (aktor znany z wielu ról teatralnych i filmowych).



W nagrodę pojedzie na obóz

Karol Wybituła, uczeń klasy 2 A Zespołu Szkół Ogólnokształcących w Pawłowicach, zajął I miejsce w regionie bielskim w XIII edycji Ogólnopolskiego Konkursu Języka Angielskiego.

Konkurs odbył się pod patronatem Instytutu Filologii Angielskiej Uniwersytetu Jagiellońskiego w Krakowie. Jest to pierwszy tak duży sukces z języka angielskiego ucznia pawłowickiego zespołu szkół. W nagrodę za znakomitą znajomość języka angielskiego Karol weźmie udział w 8 - dniowym obozie językowym. Nagrodzony uczeń jest stypendystą Gminy Pawłowice. Mieszka w Pawłowicach Osiedlu. Języka angielskiego uczy się oglądając filmy w oryginalnej wersji językowej. – Czasami nie zdaję sobie sprawy, że oglądam film w języku, który nie jest moim ojczystym – przyznaje. bs



Korczaka rapowanie... to dla uczniów nie jest wyzwanie

21 maja społeczność Szkoły Podstawowej nr 1 w Pawłowicach uroczystie obchodziła Dzień Patrona – Janusza Korczaka. Z tej okazji zorganizowano akademię oraz konkurs muzyczny dla uczniów.

Podczas uroczystości rozstrzygnięty został konkurs „Korczaka rapowanie – to dla nas wyzwanie”. Do ścisłego finału weszły reprezentacje trzech klas: IV a, V a, V c. Świetnie opracowane układy taneczne, ciekawe teksty i stroje sprawiły, że jury

stało przed nie lada wyzwaniem. O pomoc poproszeni zostali wszyscy uczniowie, którzy oklaskami zdecydowali o przyznaniu miejsc. W wyniku aplauzu wygrała reprezentacja klasy V c w składzie: Dominika Burek, Zuzanna Daniluk, Wiktoria

Kot, Sylwia Orszulik, Martyna Oszek, Julia Paszyna i Sebastian Brandys.

Pomysł na takie zakończenie obchodów dnia Patrona okazał się strzałem w dziesiątkę, bo uczniowie z auli „Przyłówek Talentów” wychodzili z uśmiechem na ustach.

Wyjazd z udziałem 23 uczniów Gimnazjum nr 2 w Pawłowicach miał miejsce od 27 do 29 maja. Grupa pod opieką Mireli Polnik i Barbary Kulak zanim dotarła do stolicy Niemiec, najpierw zwiedziła Wrocław – miasto zabytków, tysiąca mostów, niebieskich tramwajów i... krasnali. W stolicy Niemiec uczniowie mieli okazję zobaczyć miejsca znane nam dotąd z opowiadań i podręczników historii: mur berliński, Alexanderplatz, Czerwony Ratusz, siedzibę Parlamentu Niemieckiego – Reichstag, Bramę Brandenburską, katedrę, Plac Poczdamski oraz Pomnik Holocaustu. Dopelnieniem był rejs statkiem po Szprewie, ale natężenie pozytywnych wrażeń tak naprawdę nastąpiło trzeciego dnia, kiedy to gimnazjaliści udali się do Tropical Islands, czyli wyspy zabawy i rozrywki. Tam czekało na nich mnóstwo atrakcji – baseny, zjeżdżalnie i las tropikalny.

– Dla nas najważniejsze było to, że w każdym z odwiedzanych miejsc uczniowie mieli okazję sprawdzić, i przede wszystkim zastosować w praktyce swoje umiejętności językowe – mówią nauczycielki Barbara Kulak i Mirela Po-



Uczniowie w Berlinie

Gimnazjaliści z Pawłowic pojechali na wycieczkę do Niemiec. Po raz pierwszy uczniowie wybrali się w tak daleką podróż.



lnik. – Głównym celem naszej wycieczki był przecież kontakt z żywym językiem oraz poznanie historii i kultury Niemiec.

Był to pierwszy tak daleki wyjazd gimnazjalistów i, sądząc z zadowolenia uczniów, na pewno nie ostatni.

Pawłowickie cheerleaderki na Mistrzostwach Świata!



Zespół cheerleaderek „The Best Dancers” działający od 2 lat przy Gminnym Ośrodku Sportu w Pawłowicach rusza w świat. W ciągu ostatniego miesiąca dziewczęta uczestniczyły w dwóch imprezach organizowanych poza Gminą Pawłowice.

Pawłowickie liceum otwarte na Europę

Stworzą teledysk i piosenkę, nauczą się salsy, poznają kulturę Litwy, ale przede wszystkim spędzą czas w międzynarodowym gronie – do pawłowickiego liceum przyjadą goście z Litwy, Hiszpanii, Danii i Czech. Szkoła będzie realizować aż dwa międzynarodowe projekty.

Projekt wymiany polsko - litewskiej „Dwie ojczyzny Emilii Plater”

W ramach projektu „Dwie ojczyzny Emilii Plater”, w październiku odbędzie się wymiana młodzieży z Polski i Litwy w Górkach Wielkich. – Stajemy przed dużym wyzwaniem promowania dojrzałych stosunków z Litwą, poznania wzajemnej historii, kultury i sztuki. Szczególną uwagę będziemy zwracać na aktywność młodych ludzi, którzy są uczestnikami wymiany, bo to dzięki ich pracy projekt został przyjęty – podkreśla Andrzej Wowra, wicedyrektor ZSO Pawłowice.

W ramach projektu tworzone będą prezentacje multimedialne, odbędą się warsztaty plastyczne, będą tańce, śpiew, uczniowie poznają kuchnię polską i litewską. Efekty swojej pracy na bieżąco zamieszać będą na blogu. W wymianie udział weźmie 20 uczniów z Polski i Litwy.

„Projekt jest realizowany dzięki wsparciu Polsko-Litewskiego Funduszu Wymiany Młodzieży”



POLSKO-LITIEWSKI FUNDUSZ
WYMIANY MŁODZIEŻY
LIETUVOS IR LENKIJOS
JAUNIMO MAINŲ FONDAS

Projekt wielostronnej wymiany młodzieży „Together MUSIC – Make Us Self Inspired Creators”

Pawłowicki Zespół Szkół otrzymał unijne pieniądze na muzyczny projekt. – W ramach projektu zamierzamy własnymi siłami stworzyć piosenkę i teledysk promujące zdrowy tryb życia. Uczniowie muszą przygotować: tekst, muzykę, stroje, makijaże, układy choreograficzne, scenografię, nagranie audio i wideo – dodaje Andrzej Wowra.

W projekcie weźmie udział 9 uczniów ZSO Pawłowice oraz grupy młodzieży z Francji, Hiszpanii, Danii i Czech. Poza realizacją piosenki i teledysku na uczniów czeka nauka salsy, wieczory karaoke, dyskoteki, śpiewy przy ognisku i wycieczka w góry.

„Ten projekt jest realizowany przy wsparciu finansowym Komisji Europejskiej. Ta publikacja odzwierciedla jedynie stanowisko jej autora, a Komisja nie ponosi odpowiedzialności za sposób wykorzystania zawartych w niej informacji”



Młodzież
w działaniu

5 czerwca odbyły się Finały Mistrzostw Świata w Pilce Piłkowej w Mysłowicach, podczas których tancerki miały możliwość kibicowania najlepszym zawodnikom oraz zaprezentowania nabytych umiejętności. Cheerleaderki zaproszone zostały także do Bierunia na IV Finał Śląskiej Ligi Orlików w Pilce Nożnej o Puchar Marszałka Województwa Śląskiego.

– Pierwszy raz w życiu występowałam przed tak dużą publicznością! Jednak gromkie brawa, jakie otrzymałyśmy, pokazały nam, że wiele już potrafiemy. Teraz wiemy, że warto podczas treningów dawać z siebie wszystko – mówi Anna Małek.

Hanna Wojtaczka dodaje: – Nie spodziewałam się, że będzie tak cudo. Atmosfera zawodów była wspaniała, poza tym w czasie wolnym wskoczyliśmy na karuzelę i zjadliśmy lody.

Udział w imprezach sportowych rangi ogólnopolskiej i wojewódzkiej był dla zespołu z Pawłowic dużym wyróżnieniem. – Miałam obawy

czy dziewczęta pokonają stres i staną na wysokości zadania. Okazało się, że niepotrzebnie. Praca, którą włożyłyśmy podczas treningów, opłaciła się, a sympatia, z jaką spotykałyśmy się ze strony organizatorów i kibiców utwierdziła mnie w przekonaniu, że to, co robimy ma sens – mówi Bernadeta Wróbel, instruktor zespołu. – Zostałyśmy rzucone na głęboką wodę, ale dzięki temu zdobyłyśmy doświadczenie, a to z pewnością zaowocuje w przyszłości. Przed nami obóz sportowy w Piętrzymowicach – wakacje będą pracowite.

Pomysł utworzenia w Pawłowicach grupy cheerleaderek okazał się strzałem w dziesiątkę. Na terenie województwa śląskiego istnieje kilkanaście takich zespołów, ale w powiecie pszczyńskim to jedyna grupa. – Jestem dumna z dziewcząt. Myślę, że po tak udanym debiucie możemy śmiało iść do przodu. Następnym etapem będzie udział w zawodach, podczas których spotkamy się z grupami cheerleaderek z całej Polski i zza granicy – dodaje Bożena Wróbel, dyrektor GOS Pawłowice.



TWÓJ PRZEWODNIK PO KULTURZE CZERWIEC

Festyn parafialny – VI Rodzinna Niedziela u św. Jana Chrzyciela

16 czerwca, godz. 14.00, ogród przy parafii św. Jana Chrzyciela w Pawłowicach

To będzie wyjątkowo wesoła niedziela na Golasowicach. A wszystko za sprawą mnóstwa atrakcji dla dzieci, konkursów, animacji, dmuchańców i smacznych poczęstunków, które będą towarzyszyły organizowanemu po raz kolejny Festynowi Parafialnemu. Jak zwykle nie zabraknie oprawy muzycznej na najwyższym poziomie. Gwiazdą festynu będzie zespół **Mate.O**, a na koniec zapraszamy wszystkich do wspólnej zabawy z **Kapelą Bawarską**.

Festyn rodzinny w Golasowicach

16 czerwca, godz. 14.00, ZSP Golasowice

Jak co roku, Zespół Szkolno – Przedszkolny w Golasowicach zaprasza mieszkańców na festyn rodzinny. Odbędą się występy dzieci i zaproszonych artystów, konkursy sportowe, gry i zabawy dla dzieci i dorosłych. Prawdziwą atrakcją będzie występ światowej sławy magika – Don Carlosa. Gościem specjalnym będzie grupa musicalowa „eM” z Gminnego Ośrodka Kultury w Pawłowicach.

SUWAK – zakończenie zajęć artystycznych dzieci i młodzieży

17 czerwca, godz. 16.00, Dom Kultury w Pawłowicach Osiedlu

Zapraszamy wszystkich uczestników warsztatów prowadzonych przez GOK w Pawłowicach na uroczyste zakończenie zajęć. Najlepszym uczestnikom wręczymy doroczne nagrody „Suwaki”, a wszystkim pozostałym pamiątkowe dyplomy.

Klub Seniora

21 czerwca, godz. 17.00, Willa Reitzensteinów

Zapraszamy na ostatnie przed wakacjami spotkanie w Klubie Seniora. Będzie ono okazją do podsumowania dziesięciomiesięcznej pracy seniorów oraz zaprezentowania prac wykonanych w czasie spotkań.

Teatrzyk dla dzieci

21 czerwca, godz. 16.00, Dom Kultury w Pawłowicach Osiedlu

To dopiero będzie heca! Dzieci pomogą doręczycielowi przesyłek odnaleźć i uratować lalkę skradzioną ze zgubionej paczki. Dzięki wspólnej akcji doręczyciel będzie mógł dostarczyć przesyłkę z zabawkami dzieciom, które na nią czekają. Zapraszamy młodzież – wstęp wolny, rodzice zapłacić 7 zł. Uwaga! Po przedstawieniu ogłoszenie wyników konkursu!

Festyn rodzinny „Powitanie lata”

22 czerwca, godz. 16.00, plener przy Domu Kultury w Pawłowicach Osiedlu

Wspólnie przywitamy gorące lato. W programie występy zespołu „Margo” oraz grupy musicalowej „eM”, pokazy tańca oraz **KABARET NOŁ NEJM**. Najmłodszych zapraszamy na bajkę – widowisko muzyczne pt. „O Czerwonym Kapturku, czyli doprawdy po sznurku” w wykonaniu Teatru Moich Marzeń, a starszych na zabawę taneczną.

Lekcja historii, czyli festyn w Krzyżowicach

23 czerwca, godz. 15.00, plener przy ZSP Krzyżowice.

Stowarzyszenie Aktywne Kobiety na rzecz Rozwoju Wsi w Krzyżowicach zaprasza na imprezę plenerową – Lekcję historii z udziałem Bractwa Rycerskiego Zamku Będzin. Można będzie strzelać z łuku, wziąć udział w grach i zabawach plebejskich, zobaczyć wioskę średniowieczną oraz uzbrojenie i ekwipunek rycerski.

Bezpieczeństwo przede wszystkim

25 - 26 czerwca, Dom Kultury w Pawłowicach Osiedlu

Wszyscy uczniowie pierwszych klas szkół podstawowych z terenu gminy wezmą udział w spotkaniu organizowanym przez GOK, Komendę Powiatową Policji i WORD. Akcja ma na celu zwrócenie uwagi najmłodszych na bezpieczeństwo pieszych w ruchu drogowym.

Pierwszy rok za nimi!

25 czerwca, godz. 18.00, Dom Kultury w Pawłowicach Osiedlu

Uczestnicy Ogniska Muzycznego GOK Pawłowice kończą pierwszy rok nauki gry na instrumentach. To czas, by podsumować trud całorocznej pracy. 26 czerwca o godz. 17.00 w DK w Pawłowicach Osiedlu nastąpi uroczyste zakończenie zajęć, w trakcie którego młodzi muzycy otrzymają dyplomy ukończenia pierwszego roku zajęć.

Premiera sztuki

27 czerwca, godz. 17.00, Dom Kultury w Pawłowicach Osiedlu

Perypetie zabawek, które ożywają, gdy ich mała właścicielka znika z dziecięcego pokoju przedstawi, Grupa Teatru Ruchu i Animacji „TriA”. Będzie to pierwsze przedstawienie tej grupy przygotowane przez Ewę Sikorę i Monikę Janecką – instruktorki GOK. Prezentacja odbędzie się w sali widowiskowej Domu Kultury w Pawłowicach Osiedlu.

Gminny Ośrodek Kultury zaprasza do biura
Pawłowice, ul. Zjednoczenia 12 (Willa Reitzensteinów),
tel. 32 47 22 570.

ZAPRASZAMY DZIECI OD 6 LAT
ZAPISY DO 21 CZERWCA

OGNIKO MUZYCZNE
...ogłasza nabór 2013/2014

TERMIN PRZESKUCHAŃ W DKO
KANDYDATÓW: 24, 25.06
REGULAMIN I KWESTIONARIUSZ DO PÓBRANIA
W BIURZE GOK LUB NA STRONIE: gokpawlowice.hg.pl

FESTYN
POWITANIE LATA
22 czerwca g. 16⁰⁰

pokazy tańca MOVIMENTO
grupa musicalowa eM
zespół MARGO
prezentacja dla dzieci O CZERWONYM KAPTURKU
zabawa taneczna INNER SIDE
plener przy Domu Kultury w Pawłowicach Osiedlu

KABARET
NOŁ NEJM

Emerycy zapraszają na wycieczkę



Polski Związek Emerytów, Rencistów i Inwalidów Koło Nr 5 w Pawłowicach zaprasza mieszkańców Gminy Pawłowice na wycieczkę do Kotliny Kłodzkiej.

W programie zwiedzanie: Kopalni Złota, Huty Szkła, Muzeum Papiernictwa, Błędnych Skał oraz Kaplicy Czaszek. Zapisy w siedzibie koła, w Willi Reitzensteinów, w poniedziałki w godz. 10.00 – 12.00.

Szczegółowych informacji udziela przewodniczący koła: Janusz Nowak, tel. 602 670 408.

FESTYN
VI RODZINNA NIEDZIELA
u św. JANA CHRZCIELA
w Pawłowicach

16 CZERWCA godz. 14⁰⁰
ogrody parafialne

występy dzieci i młodzieży szkolnej z Pawłowic
szkoła CASIO
orkestra dęta KWK-Pniówek
zabawa z Kapelą Bawarską
dmuchawki
zabawy dla dzieci

14 konkurencji sportowych: rywalizacja TKKF

TKKF „Rozwój” Pawłowice uczestniczył w 55. Wojewódzkim Zlocie Klubów i Ognisk TKKF województwa śląskiego. Jak co roku sportowcy amatorzy rywalizowali w 14 konkurencjach.

26 maja, w Chorzowie spotkały się kluby i ogniska (25) z naszego województwa na corocznym zlocie, aby rywalizować w sportowo – rekreacyjnych konkurencjach, reprezentując swoje miasto i kluby. Przy wspaniałej pogodzie zaczęła się rywalizacja w wielu dyscyplinach. Naszą gminę reprezentował TKKF „Rozwój” Pawłowice jako jedyny ognisko TKKF w naszej miejscowości. Walka toczyła się w grach zespołowych oraz dyscyplinach indywidualnych. Piłka nożna i siatkowa, koszyki, tenis ziemny i stołowy, strzelanie, biegi, pływanie, szachy, sporty siłowe, badminton i... przeciąganie liny.

Pawłowicki klub w klasyfikacji generalnej drużyn uplasował się na ósmym miejscu wśród drużyn z województwa śląskiego. Na zajęcie tak wysokiego miejsca przyczyniły się dobre występy siatkarzy (którzy zajęli II miejsce), piłkarzy (III miejsce), koszykarzy (V miejsce). Indywidualnie IV miejsce zdobyła Justyna Białoń w tenisie stołowym.

Po raz czwarty z rzędu najlepszym klubem okazał się KRS TKKF „Jastrząb” z Rudy Śląskiej. bs

Zapraszamy dzieci na bezpłatne zajęcia

Ośrodek Pomocy Społecznej w Pawłowicach organizuje w ramach projektu unijnego „IMPULS” zajęcia plastyczne – integracyjne dla dzieci z Golasowic.

Zajęcia odbywać się będą od czerwca do sierpnia w świetlicy OSP w Golasowicach przy ul. Kraszewskiego 2.

Dzieci mają zapewnione niezbędne materiały plastyczne i edukacyjne. Szczegółowe informacje można uzyskać pod numerem telefonu (32) 47-21-741, wew. 145. Zajęcia są bezpłatne.

Koncert w Pielgrzymowicach

W niedzielę, 30 czerwca, o godzinie 16.00 w kościele św. Katarzyny w Pielgrzymowicach odbędzie się koncert muzyki organowej i wokalne.

Wystąpią: Elżbieta Grodzka – Łopuszyńska – sopran oraz Julian Gembalski – organy. W programie muzyka sakralna. Wstęp wolny! Organizatorem koncertu jest Stowarzyszenie Kulturalno – Społeczne Karola Miarki w Pielgrzymowicach.

Przedшкоlaki rozegrały pierwszy turniej piłkarski



Przedшкоlaki wchodzą na boisko z wypiekami na twarzach. To ich pierwszy mecz. Sędzia zagwizdał na znak rozpoczęcia gry. 6 czerwca odbył się I Gminny Turniej Piłkarskim Przedшкоlami.

Imprezę w hali pod namiotem na pawłowskim osiedlu zorganizował GKS „Pniówek 74”. Wzięło w niej udział 46 małych piłkarzy i jedna piłkarka. Maluchy reprezentowały cztery przedszkola z: Pawłowic, Pawłowic – Osiedla, Warszowic i Golasowic.

Wszystkie dzieci dawały z siebie 100 procent, a emocje były większe niż na stadionie narodowym podczas gry naszej reprezentacji. Dzieci zachowywały się jak profesjonalni, zawodowi piłkarze. Wysiłek został nagrodzony prawdziwymi medalami i pucharami. Znalazły się również nagrody dla najlepszych piłkarzy w każdej drużynie.

Triumfátorem turnieju zostało Przedшкоle w Modrzewiowym Ogrodzie przed Przedшкоlem nr 1 w Pawłowicach i ZSP Golasowice.

– Wszyscy fantastycznie się bawili. Chcielibyśmy, aby turniej odbywał się cyklicznie i promował sierpniowe nabory

do szkółki piłkarskiej GKS Pniówek 74 – mówi organizator turnieju Robert Piekarski. – Kto wie, może tym sposobem, odkryjemy wiele nowych talentów piłkarskich.

Sabina Bartecka



Puchary wręcał Robert Piekarski, trener najmłodszych piłkarzy GKS „Pniówek 74”.

Hiszpan broni bramki „Strażaka” z Pielgrzymowic



Ten sympatycznie wyglądający piłkarz to Diego Jesús Sánchez Medina. Ma 33 lata i pochodzi z hiszpańskiej miejscowości Jaén w Andaluzji. Dlaczego o nim piszemy? Jest bramkarzem klubu z Pielgrzymowic.

w nim zagrać – opowiada.

Diego gra bowiem w piłkę nożną od dziecka. Pokochał ten sport. W Hiszpanii grał w kilku klubach w IV lidze (to odpowiednik III ligi w Polsce), a od 4 lat trenuje w Brnie. – Zawsze ciągnęło mnie w świat – opowiada piłkarz. – Studiowałem we Włoszech, ukończyłem studia doktoranckie na uniwersytecie w Lublinie. Spodobała mi się Polska i postanowiłem tutaj zamieszkać – opowiada. – Kiedy zaproponowano mi pracę w Brnie, postanowiłem ofertę przyjąć. Lepiej jednak czuję się w Polsce i to tutaj spędzam wszystkie weekendy.

Diego jest nauczycielem fizyki i chemii w szkole czesko – hiszpańskiej w Brnie. Każdą wolną chwilę poświęca piłce nożnej. Cztery razy w tygodniu trenuje w czeskim klubie, a weekendy rozgrywa mecze w barwach Strażaka z Pielgrzymowic. – Taki zawodnik to dla nas duży

wsparcie. Diego podniósł poziom gry, wzmocnił naszą drużynę – opowiada trener. – Bardzo dobrze gra w przedpolu, często wychodzi z bramki, dzięki czemu piłkarze mogą skrócić pole gry.

Diego szybko zjednał sobie innych piłkarzy, którzy docenili jego profesjonalizm, zyczliwość i otwartość. – Dobrze znam język polski i prawie wszystko rozumiem, ale na początku kiedy słyszałem gwarę śląską, nie wiedziałem co do mnie mówią – opowiada. – Te wszystkie „kaj”, „kurzyć” i „ja” to była dla mnie czarna magia. Dziś podstawowe zwroty już znam i łatwiej dogadać mi się z innymi piłkarzami.

Zresztą Diego bardzo dobrze mówi po włosku, angielsku i czesku. Uwielbia polską kuchnię, zwłaszcza żurek i pierogi ruskie, a także Polaków za ich otwartość i gościnność.

Sabina Bartecka



TABELA KOŃCOWA
1. Skoczów – 4 pkt 5:3
2. Frydek – Místek – 4 pkt 5:3
3. Čadca – 0 pkt 2:6

Trampkarze na mistrzostwach w Czechach

Zawodnicy z Pielgrzymowic zostali powołani do udziału w międzynarodowym turnieju w Czechach.

Na zdjęciu: w górnym rzędzie (od lewej) Kamil Till, Wojciech Podeszwa, Szymon Szuszczyk, z dołu: Krzysztof Pisarek i Mateusz Stuchlik. Nieobecny Błażej Aleksandrak, nasz kierownik drużyny – opowiadają zawodnicy.

Piłkarze z Pielgrzymowic okazali się silnym wsparciem dla drużyny Podokręgu Skoczów. W meczu z drużyną Słowacji dwa celne strzały zanotował Wojciech Podeszwa. Mecz zakończył się wygraną 3:1. Rywalizacja z Podokręgiem Frydek – Místek miała bardzo emocjonujący przebieg. O zajęciu I miejsca w turnieju zdecydowały rzuty karne. W tym meczu punktowali również nasi. Mateusz Stuchlik strzelił karne, a Krzysztofowi Pisarkowi udało się obronić strzał na bramkę w wykonaniu czeskiego piłkarza – efekt 5:4 w rzutach karnych.

Turniej rozgrywany był w dwóch grupach (osobno dla rocznika 1998 i 2000). W kadrze Podokręgu Skoczów znaleźli się także młodzi reprezentanci „Strażaka” Pielgrzymowic: Krzysztof Pisarek, Kamil Till, Błażej Aleksandrak, Wojciech Podeszwa, Mateusz Stuchlik, Szymon Szuszczyk. Tworzyli niezwykle skład, bo grali wspólnie z piłkarzami z Ochab, Strumienia, Zebrzydowic i Pruchnej. – Zostaliśmy wytypowani na turniej w Czechach w czasie meczu, który graliśmy w Strumieniu. Wypatrzył

Chłopcy są uczniami II i III klasy gimnazjum, w klubie piłkarskim grają od co najmniej 5 lat. bs

TABELA LIGOWE

III LIGA, GRUPA OPOLSKO-ŚLĄSKA					KLASA B, GRUPA TYCHY				
Nazwa	M.	Pkt.	Bramki		Nazwa	M.	Pkt.	Bramki	
1. Odra Opole	27	53	48-23		1. LZS Frydek	20	41	41-24	
2. Przyszłość Rogów	27	52	46-21		2. Sokół II Wiola	20	38	39-29	
3. BKS Stal Bieda-Biała	27	50	44-33		3. Joseniec Radosławice	20	34	40-21	
4. Pniówek Pawłowice Śląskie	27	50	43-23		4. Skłodemia Tychy	20	34	42-26	
5. Skra Częstochowa	27	50	48-28		5. LZS Studzieniec	20	33	45-37	
6. Polonia Łaziska Górne	27	47	43-33		6. Unia II Bierut Stary (Bierut)	20	32	42-34	
7. Górnik Wesoła (Myślówice)	27	44	44-31		7. ZET II Tychy	20	31	56-36	
8. LZS Leśnica	27	35	35-40		8. LZS Wisła Mała	20	27	45-44	
9. Szczakowianka Jaworzno	27	35	34-33		9. KS Wąsosz	20	26	32-48	
10. LZS Piotrków	27	34	37-33		10. LZS Suszec	20	20	23-46	
11. LZS Czaniszew	27	30	41-44		11. Polonia Międzyrzecze	20	18	33-49	
12. Odra Wodzisław Śląski	27	29	23-30		12. LZS Miedźna	20	5	13-57	
13. Swierczok Czerwony	27	28	38-50		KLASA C, GRUPA TYCHY				
14. Start Namysłów	27	24	24-31		Nazwa	M.	Pkt.	Bramki	
15. Polonia Głubczyce	27	22	24-61		1. LZS Frydek	16	35	59-24	
16. Victoria Chrośnice	27	12	13-66		2. Stal Chelm Śląski	16	33	39-21	
KLASA A, GRUPA SKOZÓW					3. LZS Krzywizna	16	33	35-25	
Nazwa	M.	Pkt.	Bramki		4. ABR Tychy	16	32	51-22	
1. LZS 99 Pruchna	24	59	66-17		5. LZS Wąsosz	16	20	41-39	
2. Błyskiewicz Konieczny Wielkie	24	50	68-41		6. LZS Mizerów	16	20	27-39	
3. Spójnia Zebrzydowice	24	47	73-34		7. LZS Brzeziny	16	16	29-38	
4. Trójmiejska Leśnica	24	41	56-65		8. LZS Wąsosz (Tychy)	15	10	16-42	
5. Olimpia Golezów	24	41	51-38		9. Pniówek Pawłowice Śląskie	15	5	18-65	
6. Beskid Brenna	24	37	55-46		KLASA A, GRUPA TYCHY				
7. Mieszko Piast Cieszyń	24	34	57-45		Nazwa	M.	Pkt.	Bramki	
8. Spójnia Górki Wielkie	24	31	54-57		1. Pniówek Nowy (Bierut)	23	60	47-14	
9. Stal Wesoła (Myślówice)	24	31	54-51		2. Ogrodnik Ciemię (Tychy)	26	54	62-26	
10. Olza Pogorzów	24	26	41-54		3. LZS Wisła Wielka	26	54	65-32	
11. Victoria Haliżan	24	25	32-46		4. LZS Łąka (k. Pszczyny)	26	54	59-24	
12. LZS Pogórze	24	22	40-59		5. Znicz Janów	26	51	63-30	
13. Zryw Bąków	24	20	38-78		6. ZET Tychy	26	40	55-42	
14. Orzeł Zabłocie	24	13	23-64		7. LZS Czerwony	26	37	53-48	
KLASA A, GRUPA TYCHY					8. LZS Golezów-Zdrój	26	35	46-41	
Nazwa	M.	Pkt.	Bramki		9. LZS Rudolowice-Cwiklice	26	35	43-45	
1. Pniówek Nowy (Bierut)	23	60	47-14		10. LZS Gwardia	26	33	46-54	
2. Ogrodnik Ciemię (Tychy)	26	54	62-26		11. Fortuna Wyry	26	32	46-53	
3. LZS Wisła Wielka	26	54	65-32		12. LZS Wąsosz (Tychy)	25	30	46-61	
4. LZS Łąka (k. Pszczyny)	26	54	59-24		13. Polonia II Łaziska Górne	26	27	45-52	
5. Znicz Janów	26	51	63-30		14. Pniówek Pawłowice Śląskie	26	18	32-70	
6. ZET Tychy	26	40	55-42		15. Leśnik Kibor	26	10	18-83	
7. LZS Czerwony	26	37	53-48		16. GTS II Bojszowy	26	20	17-63	
8. LZS Golezów-Zdrój	26	35	46-41						
9. LZS Rudolowice-Cwiklice	26	35	43-45						
10. LZS Gwardia	26	33	46-54						
11. Fortuna Wyry	26	32	46-53						
12. LZS Wąsosz (Tychy)	25	30	46-61						
13. Polonia II Łaziska Górne	26	27	45-52						
14. Pniówek Pawłowice Śląskie	26	18	32-70						
15. Leśnik Kibor	26	10	18-83						
16. GTS II Bojszowy	26	20	17-63						

SPORTNEWS

Maluchy na boisku
16 czerwca, godz. 9.00

W niedzielę w godz. 9.00 – 13.00 będziemy na boisku GKS Pniówek 74 gościć wszystkie drużyny uczestniczące w pszczyńskiej lidze maluchów. Do Pawłowic przyjedzie ok. 120 chłopców z Czechowic, Pszczyny, Bielska – Białej, Żor i Łąki. Serdecznie zapraszamy do kibicowania naszym drużynom.

Decydujący mecz „Pniówka”
22 czerwca, godz. 17.00

Zapraszamy kibiców na ostatnią w tym sezonie kolejną III ligi. Na własnym boisku „Pniówek” zmierzy się z Polonią Łaziska Górne.



Stowarzyszenie Kulturalno - Społeczne Karola Miarki w Piętarzowicach zorganizowało dwie wycieczki dla mieszkańców Gminy Pawłowice. Wyjazdy były dotowane z budżetu Gminy Pawłowice.

28 kwietnia uczestnicy wycieczki zwiedzili kościoły na szlaku zabytków architektury drewnianej w powiecie pszczyńskim. Budowle drewniane powstałe na przełomie XVI i XVII wieku są do siebie bardzo podobne, jednak każda z nich wyróżnia się jakimś niepowtarzalnym szczegółem, nadającym jej wyjątkowość i piękno. Warto było to zobaczyć.

4 maja grupa mieszkańców naszej gminy wyjechała na wycieczkę do Wrocławia, aby obejrzeć spektakl teatralny „Mayday” na scenie kameralnej w Teatrze Polskim. Pogoda dopisała, toteż spacer trasą do Ostrowa Tumskiego do Starego Miasta dostarczył wielu wspaniałych wrażeń. Wielką atrakcją wycieczki był udział w koncercie orkiestry kontrabasowej, który odbył

się w auli Akademii Muzycznej, na zakończenie I Międzynarodowego Sympozjum Kontrabas, zorganizowanego przez dr Irenę Olkiewicz. Piękny Wrocław, wspaniały koncert orkiestry kontrabasowej pod dyktando Profesora Miloslava Gajdosy z Czech i bardzo wesoła komedia „Mayday” w reżyserii Wojciecha Pokory sprawiły, że wycieczka była naprawdę udana.



Zapisy trwają do 30 czerwca. Formularze zgłoszeniowe można pobrać ze strony internetowej www.marsschool.pl oraz ze strony na facebooku lub osobi-

„Jak ułatwić sobie życie po maturze”

Mar's School realizuje projekt unijny obejmujący bezpłatny kurs języka angielskiego połączony z doradztwem zawodowym. Projekt skierowany jest do uczniów szkół ponadgimnazjalnych z gminy Pawłowice oraz do uczniów ZSO w Pawłowicach.

ście z placówki w Pawłowicach. Wypełniony i podpisany formularz należy złożyć w biurze w Pawłowicach przy ul. Zjednoczenia 37.

Więcej informacji na temat innych projektów unijnych można uzyskać na stronie internetowej www.marsschool.pl oraz na facebooku w zakładce wydarzenia.

Wybieramy najpiękniejsze zagrody i ogródki

Wójt Gminy Pawłowice ogłasza coroczny konkurs na najpiękniejszy ogródek przydomowy oraz najbardziej estetycznie zagospodarowaną zagrodę wiejską Gminy Pawłowice.

W konkursie na najpiękniejszy ogródek przydomowy mogą uczestniczyć wszyscy mieszkańcy posiadający ogródek na terenie gminy. Natomiast konkurs na najbardziej estetycznie zagospodarowaną zagrodę jest skierowany wyłącznie do właścicieli gospodarstw rolnych o powierzchni powyżej 1 ha. Nie będą oceniane ogródki

i zagrody, które zostały nagrodzone w ciągu ostatnich 5 lat.

Jeżeli uważasz, że twój ogród jest wyjątkowy i włożyłeś wiele pracy w jego wygląd, zgłoś się do konkursu. Zgłoszenia przyjmują sołtysi poszczególnych sołectw w terminie do 30 czerwca. Uroczyste ogłoszenie wyników konkursu oraz wręczenie

nagród odbędzie się podczas Powiatowo - Gminnych Dożynek w Pawłowicach, 8 września.

Więcej informacji oraz dokładny regulamin można uzyskać na stronie www.pawlowice.pl, u sołtysów oraz w Referacie Ochrony Środowiska i Rolnictwa Urzędu Gminy, tel. 32 47 56 328.

ZARZĄD ODDZIAŁU GMINNEGO ZOSP RP W PAWŁOWICACH ORAZ OSP W WARSZOWICACH

ZAPRASZAJĄ NA

Gminne Zawody Sportowo-Pożarnicze

Dodatkowe atrakcje:

- Prezentacja sprzętu pożarniczego
- Park zabaw dla dzieci
- Gastronomia

Po niezapomnianych emocjach zapraszamy na **Zabawę taneczną na świeżym powietrzu** od godz. 17.00 do 22.00.

**29 VI 2013
13:00
Boisko
KS Warszawice**

Przebadali się dla zdrowia



W sobotę, 25 maja odbył się w naszej gminie Dzień Promocji Zdrowia, podczas którego mieszkańcy mogli skorzystać z bezpłatnych badań finansowanych z budżetu gminy.

Od godz. 8.00 do 11.00 w każdej przychodni na terenie gminy można było wykonać profilaktyczne badania krwi w celu określenia poziomu cholesterolu, wczesnego wykrycia schorzeń tarczycy oraz raka jelita grubego. Mężczyźni określając poziom PSA mogli stwierdzić, czy są zagrożeni

rakiem gruczołu krokowego.

Przebadano się ok. 150 osób. - Co roku korzystam z badań organizowanych przez gminę - powiedziała nam mieszkanka Pawłowic. - Do tej pory wszystkie wyniki miałam w normie, ale lepiej dmuchać na zimne, tym bardziej, że badania są za darmo. bs

Zapraszamy na badania

Są jeszcze wolne miejsca na profilaktyczne badania USG piersi i narządu rodowego dla kobiet w wieku 30 - 50 lat zamieszkałych na terenie gminy. Badania wykonywane są w NWZOZ MEDICUS 99 w Jastrzębiu - Zdroju, ul. Dworcowa 1D, tel. 32 476 45 55. Kobiety w wieku 18-24 lata oraz powyżej 60 lat mogą wykonać profilaktyczne badania cytologiczne. Badania wykonuje Poradnia Ginekologiczna - Położnicza przy ul. Kruczej 12 w Pawłowicach, tel. 7562-596.

DAM PRACĘ

Praca dla nauczyciela rytmiki

Dyrektor Zespołu Szkolno - Przedszkolnego w Golasowicach zatrudni nauczyciela do prowadzenia zajęć rytmiki w przedszkolu w wymiarze 2/22 etatu.

Wykształcenie: ukończone studia wyższe kierunku w przygotowaniu pedagogicznym, umiejętność gry na instrumentach.

Dokumenty należy składać w sekretariacie ZSP przy ul. Nałkowskiej 2 w Golasowicach, od poniedziałku do piątku w godzinach 7.30 - 15.30, w terminie do 28 czerwca.

Ogłoszenia dotyczące pracy publikowane są bezpłatnie. Informacje pod numerem tel. 32/ 47 22 570.

NASI NAJMŁODSI

- Krzysztof Serafin z Pawłowic, syn Klaudii i Krystiana, ur. 28 marca
- Jakub i Julia Falkus z Warszowie, dzieci Anny i Pawła, ur. 28 marca
- Krzysztof Cieśla z Piętarzowic, syn Wiolety i Szymona, ur. 4 kwietnia
- Nikoła Stencel z Pawłowic, córka Janusza i Sylwii, ur. 6 kwietnia
- Mateusz i Szymon Gaszczyk, dzieci Natalii i Janusza, ur. 9 kwietnia
- Aleksandra Jakubów z Pawłowic, córka Katarzyny i Piotra, ur. 10 kwietnia
- Aleksander Boś z Piętarzowic, syn Karoliny i Grzegorza, ur. 14 kwietnia
- Amelia Kielkowska z Warszowie, córka Marty i Andrzeja, ur. 15 kwietnia
- Julia Sosna z Piętarzowic, córka Pauliny i Rafała, ur. 18 kwietnia
- Jan Gawor z Pawłowic, syn Mileny i Łukasza, ur. 19 kwietnia
- Tomasz Holewik z Piętarzowic, syn Aleksandry i Romana, ur. 22 kwietnia
- Liliana Kowalczyk z Pawłowic, córka Angeliki i Daniela, ur. 23 kwietnia
- Piotr Kępiński z Golasowic, syn Rafała i Aleksandry, ur. 25 kwietnia
- Ryszard Rempega z Pniówki, syn Korneli i Pawła, ur. 26 kwietnia
- Emilia Garbocz z Piętarzowic, córka Aleksandry i Marka, ur. 30 kwietnia
- Maja Mól z Pawłowic, córka Sandry i Pawła, 1 maja
- Natalia Goraus z Piętarzowic, córka Barbary i Mikołaja, ur. 4 maja
- Karolina Sivonia z Pawłowic, córka Izabeli i Jędrzeja, ur. 13 maja
- Grzegorz Welchar z Pniówki, syn Beaty i Marcina, ur. 14 maja




**Bank Spółdzielczy
w Pawłowicach
proponuje kredyty dla firm
i osób fizycznych**

Teraz na wakacje

Bardzo tani kredyt „GOTÓWKOWY HIT” oraz KARTA KREDYTOWA
Mamy również w swojej ofercie nowe rachunki oszczędnościowo –
rozliczeniowe dla MŁODZIEŻY i JUNIORÓW
na niezwykle korzystnych warunkach
Zapraszamy do zakładania LOKAT
o zróżnicowanych terminach i ATRAKCYJNYM OPROCENTOWANIU
Wstąp i porównaj z innymi

Kontakt: Pawłowice, ul. Zjednoczenia 62 B,
tel. 32/ 47 22 320
i Punkty Kasowe, www.bspawlowice.pl

W PLACÓWKACH
ALIOR BANKU
ZAPŁACISZ WSZYSTKIE
RACHUNKI BEZ OPŁAT!

0 zł



Partner

Zapraszamy:
PAWŁOWICE, UL. MICKIEWICZA 18/5
(GALERIA KOLOR)
☎ 32 211 21 68

**SKUPIEMY SAMOCHODY
I PŁACIMY GOTÓWKĄ**

Nie wychodząc z domu, sprzedasz samochód
- drzeworytowany do Ciebie
- Zaufany Dokumenty na - Innejsu o Klienta
- wypisujemy i płacimy

SERWIS OGUMIENIA
- OPONY W CENACH HURTOWYCH

**PROFESJONALNY
SERWIS NARCIARSKI**
SKIMANIA.com.pl

Czynne:
Poniedziałek - piątek od 9.00 do 17.00
Sobota od 9.00 do 13.00
Tel. 32/ 47 21 486 lub 724 888 885
AUTO 210M Bartłomiej Staniecki

**Letnia
promocja
ogłoszeń**

Przygotowaliśmy dla Państwa
specjalną promocję ogłoszeń
reklamowych.
Przed wakacjami ceny będą
wyjątkowo atrakcyjne.
Można zaoszczędzić
nawet do 40 proc.
Regulamin zamieszczania
ogłoszeń, cennik oraz ofertę
promocyjną można znaleźć na
www.gokpawlowice.hg.pl.

**GABINET
DR LAILA ZAGHA
ZAPRASZA**

Rozpocznij lato
ze zdrowym uśmiechem!

Zapisz się na wizytę jeszcze w czerwcu,
a otrzymasz rabat nawet do 50 %
na wszystkie usługi stomatologiczne
dla Ciebie i Twojej rodziny.

**Adres: Zjednoczenia 72 A
nr tel. 600 687 000,
4722 670**

OGŁOSZENIA URZĘDOWE

Na lokal gastronomiczny w hali targowej

Wójt Gminy Pawłowice informuje, że 10 czerwca 2013 roku podany został do publicznej wiadomości, poprzez wywieszenie na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Gminy Pawłowice wykaz lokali użytkowych przeznaczonych do oddania w najem. Przedmiotowy wykaz dotyczy lokalu użytkowego położonego w budynku - hali targowej w Pawłowicach przy ul. Zjednoczenia, przeznaczonego na prowadzenie działalności gastronomicznej. Niniejszy wykaz podlega wywieszeniu na tablicy ogłoszeń na okres 21 dni. Dodatkowych informacji udzielają pracownicy Urzędu Gminy Pawłowice: Tyberiusz Zawadzki i Robert Stępień, w godz. 7.30 - 15.30, tel. (32) 47-56-314.

Licytacja mebli

Urząd Gminy Pawłowice ogłasza przetarg ustny nieograniczony w formie licytacji na sprzedaż majątku ruchomego (biurek, szaf metalowych, krzeseł obrotowych) stanowiącego własność Gminy Pawłowice.
Przetarg odbędzie się 25 czerwca o godz. 9.00 w sali narad nr 2.2 (II piętro) Urzędu Gminy w Pawłowicach, ul. Zjednoczenia 60.
Istnieje możliwość zapoznania się ze środkami

ruchomymi dnia 24 czerwca w godzinach 9.00 - 11.00, po wcześniejszym uzgodnieniu z pracownikiem Urzędu Gminy Mariettą Kiełkowską, tel. 32/4756-323.
Z regulaminem przetargu można zapoznać się w Urzędzie Gminy Pawłowice, ul. Zjednoczenia 60 (punkt podawczy oraz na stronie internetowej www.pawlowice.pl).

KARATE KYOKUSHIN

Prowadzimy zapisy



Informacje i zapisy: tel. 500 262 996

Zajęcia odbywają się we wtorek i czwartek godz. 18.00
w Publicznym Gimnazjum Nr 2 w Pawłowicach

www.karate.pawlowice.pl

ZADANIE PUBLICZNE JEST DOTOWANE Z BUDŻETU GMINY PAWŁOWICE

Ważne telefony

Pogotowie Ratunkowe:
tel. 999 lub 112.

Policja:
tel. 997 lub 32/ 449 45 10

Straż Pożarna:
tel. 998 lub 112

Pogotowie gazowe:
tel. 32 47 11 358 lub 992

Pogotowie Energetyczne w Gliwicach,
tel. 991.

Awaryjne oświetlenia ulicznego - Zakład Instalacji, Pomiarów Elektrycznych i Teletechnicznych Damiana Kryski, tel. 32/ 472 16 45, 781 999 905 lub Referat Infrastruktury Komunalnej Urzędu Gminy, tel. 32/ 47 56 335.

Awaryjne sieci wodociągowe - Gminny Zakład Wodociągów i Kanalizacji, tel. 32/ 72 41 292, 32/ 72 41 272, 601 439 119 (w godz. od 7.00 do 15.00) lub tel. 512 396 250, 509 922 931 (w pozostałych godzinach).

Awaryjne sieci kanalizacyjne - firma HEKTOBLOK w Warszawie, ul. Cieszyńska 7, tel. 32 47 23 869; 602 703 650 (linie czynne 24 h).

Zniszczenia mienia gminnego (przystanków, koszy itp.) w dniach wolnych od pracy należy zgłaszać pod następującymi numerami: 500 184 717 (Wojciech Wiatrak), tel. 500 184 713 (Florian Brudny). W pozostałym czasie w GZK Pawłowice, tel. 32/ 449 34 34.

W sprawie wałęsających się psów, w dni powszednie od godz. 7.30 do 15.30 należy dzwonić do Urzędu Gminy, tel. 32/ 47 56 330, w pozostałych godzinach oraz w dni świąteczne zgłoszenia przyjmowane są przez policję pod numerem 32/ 449 45 10.

Podstawową opiekę zdrowotną na terenie Gminy Pawłowice realizują niepubliczne zakłady opieki zdrowotnej, które czynne są od poniedziałku do piątku w godzinach 8.00 - 18.00. Gdzie nasi mieszkańcy mają szukać pomocy w nocy lub wczesnym rankiem przed otwarciem przychodni? Ambulatoryjną opiekę medyczną lekańską i pielęgniarską:

- od poniedziałku do piątku od godz. 18.00 wieczorem do 8.00 rano,
- soboty (całodobowo)
- niedziele (całodobowo)
- pozostałe dni wolne od pracy (całodobowo) zabezpiecza NZOZ HERMED, ul. Krasickiego 21, 44-335 Jastrzębie Zdrój, tel. (32) 4759963

Całodobową opiekę wyjazdową świadczy Stacja Pogotowia Ratunkowego 44-335 Jastrzębie - Zdrój, ul. Krasickiego 21 tel. alarmowy 999 lub (32) 47 190 60

Urząd Gminy w Pawłowicach
- 32/ 47 56 300

Starostwo Powiatowe w Pszczynie
- 32/ 449 23 00

Powiatowy Urząd Pracy w Pszczynie
- 32/ 210 47 20

Urząd Skarbowy w Pszczynie
- 32/ 449 22 00

Sanepid Tychy - (32) 227 52 47

Urząd Statystyczny w Bielsku - Białej
- 33/ 822 18 35

ZUS w Pszczynie - 32/ 210 11 33

Na ten dzień dzieci czekają cały rok z utęsknieniem. To w dużej mierze z powodu prezentów, ale też wielu imprez, które odbywają się z okazji ich święta. Zobacz co działo się w naszej gminie.

Naukowy Dzień Dziecka



Wielkie bańki mydlane, czary z mleka, balon, który sam napęnia się powietrzem – to tylko niektóre atrakcje przygotowane przez licealistów na I Naukowy Dzień Dziecka. Na eksperymenty chemiczne i fizyczne zaproszono klasy czwarte szkół podstawowych z Pawłowic i Pielgrzymowic.

– Proste w przeprowadzeniu eksperymenty pomagają wyjaśnić wiele zagadek nurtujących nasze dzieci, a i zadziwiają niejednego dorosłego – mówi Joanna Gryboś, nauczycielka ZSO Pawłowice. – Z założenia eksperymenty są naukowe, ale stanowią też dobrą zabawę dla badawczego umysłu małego dziecka.

Eksperymenty przeprowadzali licealiści na kilku przygotowanych stoiskach. Uczniowie z niedowierzaniem przyglądali się doświadczeniom chemicznym i fizycznym, patrzyli jak powstaje prąd i światło.

– Do butelki wsypanym sodę, wlewamy sok z cytryny lub ocet, szybko nakładamy balonik i balon rośnie! – opowiadają o jednym z eksperymentów Klaudia Teszner i Marta Gajda, uczennice SP – 1. – Myślałyśmy, że będzie nudno, a było naprawdę super. Cały czas coś się działo! bs

Dzień Dziecka okazją do zabawy

Z okazji Dnia Dziecka Gminny Ośrodek Kultury zorganizował imprezę dla dzieci, promującą ich talenty. Czternastu uczestników konkursu „Pokaż, co potrafisz” na scenie prezentowało swoje umiejętności, głównie muzyczne i taneczne, zdobywając aplauz publiczności.

Czas oczekiwania na wyniki umilił publiczności tanecznymi – podopieczni Edyty Wajer, która razem z Piotrem Karzelkiem i Żanetą Żabą zasiadała w komisji oceniającej występy. Oto laureaci konkursu: I miejsce – Oliwia Małkowska, II miejsce – Weronika Spieler, II miejsce Jakub Sikora, wyróżnienia: Nikola Gołda, Nikola Kowalska, Weronika Mrówiec.

Impreza tradycyjnie rozpoczęła się od przemarszu. Wykorzystano chwilę bezdeszczowej pogody i z kolorowymi flagami, pomponami i wielkimi parasolami przemarszerowano od Domu Kultury do ul. Kruczej. Barwny pochód miał zwrócić uwagę przechodniów na dzieci – bohaterów tego dnia! bs



Rozdano dzieciom 350 paczek!

2 czerwca, na Osiedlu „Pawłowice” odbył się piknik z okazji Dnia Dziecka zorganizowany przez Radę Osiedla.

Dopisała pogoda, więc dziecięce buźki były cały czas uśmiechnięte. Impreza miała klimat sąsiedzko – rodzinny. Dzieci bawiły się, brały udział w konkursach, malowały kredą po asfalcie, rysowały obrazki, chętnie ustawiały się też do malowania twarzy. – Cieszymy się, że impreza spotkała się z tak ciepłym przyjęciem zarówno ze strony rodziców, jak i dzieci – mówi Anna Dąbrowska, prezes zarządu SM „Pawłowice”.

Na dzieci czekały też upominki w postaci paczek ze słodyczami. Łącznie rozdano ich 350.



Zawody pływackie na Dzień Dziecka

Prawie 140 zawodników, 10 konkurencji pływackich i 7 kategorii wiekowych - 5 czerwca na basenie GOS w Pawłowicach odbyły się zawody pływackie.



Ta jedna z największych w naszej gminie imprez sportowych dla najmłodszych odbywa się z okazji Dnia Dziecka. W mistrzostwach rywalizują dzieci, które uczestniczą w zajęciach nauki pływania na basenie w ramach wychowania fizycznego oraz są członkami klubu pływackiego. – Cieszę się, że frekwencja co roku utrzymuje się na stałym, wysokim poziomie. Także umiejętności zawodników są coraz wyższe – mówi dyrektor GOS Bożena Wróbel.

Wśród szkół podstawowych najlepsi okazali się uczniowie SP – 1 Pawłowice, drugie miejsce zajęli pływacy z SP – 2 Pawłowice, a podium uzupełnili pływacy SP Pielgrzymowice. Organizatorem imprezy był Uczniowski Klub Sportowy AQuatica Pawłowice. – Zawodnikom gratulujemy fantastycznych wyników oraz świetnej zabawy. Zapraszamy w przyszłym roku! – zachęca do udziału Bożena Wróbel. bs

Poniżej lista najlepszych pływaków w poszczególnych kategoriach:

- **25 m, styl dowolny, dziewcząt – rocznik 2006:** 1) Julia Sojka, 2) Joanna Okopa, **rocznik 2005:** 1) Wiktoria Iskrzycka, 2) Martyna Sarba, 3) Amelia Rajska
- **25 m, styl dowolny, chłopców – rocznik 2006:** 1) Błażej Pawliczek, 2) Paweł Bednorz, 3) Wiktor Grudka, **rocznik 2005:** 1) Marcin Uryga, 2) Paweł Król, 3) Albert Blobel
- **25 m, styl grzbietowy, dziewcząt – rocznik 2006:** 1) Julia Sojka, 2) Patrycja Szelek, 3) Kinga Karwacka, **rocznik 2005:** 1) Wiktoria Iskrzycka, 2) Maja Słowińska, 3) Julia Jarema
- **25 m, styl grzbietowy, dziewcząt – rocznik 2006:** 1) Szymon Juroszek, 2) Mateusz Kałuża, 3) Paweł Bednorz, **rocznik 2005:** 1) Marcin Uryga, 2) Paweł Król, 3) Albert Blobel
- **50 m, styl dowolny, dziewcząt – rocznik 2004:** 1) Balbina Sikora, 2) Martyna Kisielewska, 3) Joanna Jedryka, **rocznik 2003:** 1) Oliwia Biernat, 2) Nikola Michalak, 3) Aleksandra Niechaj, **rocznik 2002:** 1) Edyta Janosz, 2) Marta Gajda, 3) Marlena Wyleżół, **rocznik 2001:** 1) Maria Miller, 2) Magda Gniado, 3) Martyna Gniado, **rocznik 2000:** 1) Justyna Pisarek, 2) Weronika Szurgot, 3) Julia Śluza
- **50 m, styl dowolny, chłopców – rocznik 2004:** 1) Bartłomiej Dudkowiak, 2) Kacper Wysocki, 3) Dominik Klimkiewicz, **rocznik 2003:** 1) Kacper Opolka, 2) Filip Data, **rocznik 2002:** 1) Konrad Pawliczek, 2) Piotr Szurgot, 3) Kacper Markowicz, **rocznik 2001:** 1) Bartłomiej Uryga, 2) Tomasz Pisarek, 3) Kacper Cielecki, **rocznik 2000:** 1) Tomasz Pietrzyk
- **2000:** 1) Damian Kobylarczyk, 2) Bartosz Matuszczak, 3) Patryk Curyło
- **50 m, styl grzbietowy, dziewcząt – rocznik 2004:** 1) Balbina Sikora, 2) Weronika Janeczka, 3) Joanna Jedryka, **rocznik 2003:** 1) Magda Zięba, 2) Oliwia Biernat, 3) Angelika Wośńska, **rocznik 2002:** 1) Marta Gajda, 2) Marlena Wyleżół, **rocznik 2001:** 1) Maria Miller, 2) Patrycja Kałuża, 3) Martyna Gniado, **rocznik 2000:** 1) Alicja Gruca, 2) Weronika Szurgot, 3) Aleksandra Rusek
- **50 m, styl grzbietowy, chłopców – rocznik 2004:** 1) Bartek Dudkowiak, 2) Bartłomiej Haspert, 3) Kacper Wysocki, **rocznik 2003:** 1) Konrad Pawliczek, 2) Piotr Szurgot, 3) Kacper Markowicz, **rocznik 2002:** 1) Damian Kobylarczyk, 2) Rafał Lis, 3) Adam Bonk, **rocznik 2001:** 1) Kacper Cielecki, 2) Tomasz Pisarek, 3) Szczepan Blobel, **rocznik 2000:** 1) Kacper Opolka, 2) Filip Data, 3) Tomasz Pietrzyk
- **50 m, styl klasyczny, dziewcząt – rocznik 2004:** 1) Weronika Janeczka, 2) Marcelina Salamon, 3) Natalia Fuchs, **rocznik 2003:** 1) Aleksandra Stawicka, 2) Aleksandra Niechaj, 3) Dominika Stalmach, **rocznik 2002:** 1) Edyta Janosz, **rocznik 2001:** 1) Magda Gniado, 2) Patrycja Kałuża, 3) Joanna Zielińska, **rocznik 2000:** 1) Justyna Pisarek, 2) Alicja Gruca, 3) Weronika Szurgot
- **50 m, styl klasyczny, chłopców – rocznik 2004:** 1) Hubert Blobel, 2) Fabian Gałuszka, 3) Aleks Raciborski, **rocznik 2003:** 1) Bartosz Matuszczak, 2) Patryk Curyło, 3) Rafał Lis, **rocznik 2001:** 1) Bartłomiej Uryga, 2) Jan Tomozik, 3) Szczepan Blobel, **rocznik 2000:** 1) Tomasz Pietrzyk

Wydawnictwo Gminnego Ośrodka Kultury w Pawłowicach.

Redaktor: Sabina Bartek

Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada. Nie zamawianych materiałów redakcja nie zwraca.

Zastrzega też sobie prawo do skrótów i opracowania redakcyjnego dostarczonych tekstów.

Nakład: 1600 egzemplarzy.

Adres redakcji: 43-250 Pawłowice, ul. Jednoczenia 67; tel. 32 472 25 70, www.gokpawlowice.hg.pl

Skład i druk: INFOPAKT Rybnik, tel. 32 423 85 90, 32 423 85 51, biuro@infopakt.pl